

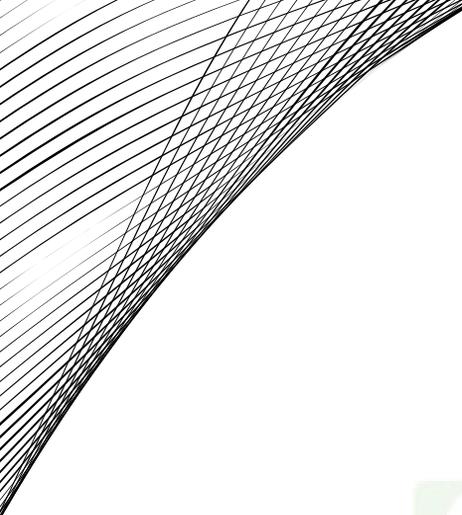
Sana 727 Supreme

Инструкция по эксплуатации

eco20.ru

Sana  
SUPREME



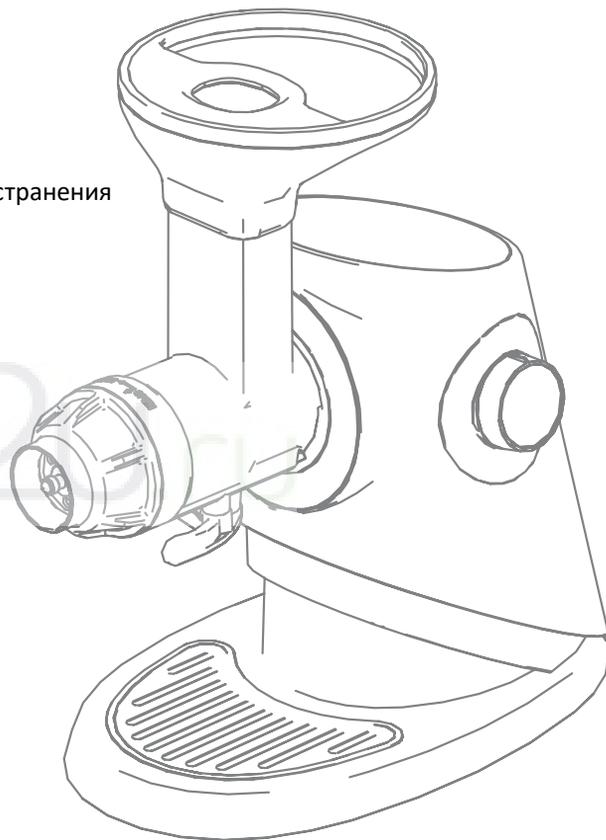


 *Sana*  
SUPREME 

## SANA SUPREME 727 Инструкция по эксплуатации

- 04** Важные меры безопасности
- 06** Подготовка ингредиентов /Возможные неисправности и методы их устранения
- 08** Детали и сборка
- 12** Способ использования
- 16** Чистка и уход
- 19** Рекомендации по использованию соковыжималки
- 20** Рецепты
- 24** Технические характеристики и особенности
- 25** Условия гарантии
- 26** Гарантийный талон

1. Соковыжималка предназначена только для домашнего использования.
2. Внимательно прочитайте раздел «Важные меры безопасности» (стр. 4) для правильного использования.
3. Сохраняйте инструкцию для дальнейшего использования.
4. Характеристики продукта могут быть изменены без предварительного уведомления.
5. В целях повышения качества продукта содержание данного руководства может изменяться без предварительного уведомления.
6. Гарантийный талон находится на стр. 26 данной инструкции.





## Важные меры безопасности

**ВНИМАНИЕ!** Несоблюдение мер безопасности может привести к повреждению устройства или серьезной травме.

Не трогайте сетевой шнур влажными руками. Это может привести к поражению электрическим током или травме.

Не используйте питание менее или более 220–240 В. Это может привести к поломке прибора, пожару или поражению электрическим током.

Установите правильно шнур электропитания и протолкните его с усилием в розетку. Неправильное подключение может привести к пожару или поражению электрическим током.

Шнур нельзя сгибать, связывать, ломать, подвергать воздействию высоких температур или располагать рядом с источником открытого огня, класть на узкое место, около тяжелых предметов и т. д. Поврежденный шнур электропитания может привести к пожару или поражению электрическим током.

Никогда не вносите никаких изменений в технику самостоятельно. Кроме того, не разбирайте и не ремонтируйте ее сами. Не вставляйте пальцы, посторонние предметы, например, в щель или отверстие в корпусе двигателя. Это может привести к поломке прибора, пожару, травме или поражению электрическим током.

Не включайте прибор, если шнур электропитания или провод поврежден или сломан, а также если потеряны детали штепселя. Это может привести к поломке прибора, пожару или поражению электрическим током.

Аппарат не должны использовать люди с ограниченными физическими, сенсорными и/или ментальными способностями, недостатком опыта или знаний по эксплуатации прибора, кроме случаев прямого инструктирования человеком, ответственным за их безопасность.

Избегайте попадания жидкости на корпус двигателя. Внимательно следите, чтобы на кнопку включения техники не попали любые жидкости или другие посторонние вещества. Проверяйте уплотнители на предмет протечек после каждого отжима сока.

Не трогайте переключатель мокрыми руками. Это может привести к короткому замыканию или поражению электрическим током.

Обязательно используйте электрическую розетку с заземлением. Не используйте для заземления газовую трубу, пластиковую трубу для водопровода, телефонную линию и т. д. Это может привести к неисправности прибора, пожару, взрыву или поражению электрическим током.

Никогда не отсоединяйте отжимную корзину в процессе работы техники. Также не вставляйте пальцы, прочие посторонние предметы, такие как палочки, вилки, ложки, ножи и т. д. в загрузочную воронку и/или в отверстия для выхода сока или жмыха. Это может повредить технику, вызвать травму или несчастный случай.

Храните технику в недоступных для детей местах. Необходимо следить за тем, чтобы дети не играли с прибором. Если ребенок неправильно использует технику, это может привести к поломке прибора или травме.

Не включайте соковыжималку, если передняя крышка и/или отжимная корзина установлены неправильно. Это может привести к поломке прибора или травме.

Обратите внимание, что небольшие линии или круги на пластиковых деталях являются результатом производственного литья, а не дефектом.



## Важные меры безопасности

**ВНИМАНИЕ!** Несоблюдение мер безопасности может привести к повреждению устройства или серьезной травме.

Ставьте соковыжималку на ровную устойчивую поверхность. В противном случае это может вызвать поломку прибора или травму.

Если вы заметили утечку газа, не вставляйте вилку в розетку. Откройте окно, чтобы немедленно проветрить помещение. Несоблюдение этого требования может привести к повреждениям и поломке прибора, пожару или взрыву.

Не вставляйте пальцы или другие посторонние предметы в загрузочное отверстие. Никогда не вставляйте палочки для еды, ложки и т. д. в отверстия для выхода сока/жмыха. Несоблюдение данной инструкции может привести к неисправности прибора или травмам.

При помещении ингредиентов в загрузочную горловину не используйте посторонние предметы (палочки, ложки, прочие твердые предметы и т. д.) за исключением комплектного толкателя. Пренебрежение данным требованием может привести к повреждению прибора или травме.

Во время работы прибора не пытайтесь передвигать корпус, разбирать отжимную корзину или ее детали и пробовать их зафиксировать. Это может привести к повреждению прибора или травме. При необходимости сначала выключите прибор и вытащите сетевой шнур из розетки.

При работе с техникой внимательно следите, чтобы галстуки, длинные украшения, шарфы и т. д. не попали в загрузочную горловину. Пренебрежение может привести к повреждению прибора или травме.

Вес соковыжималки составляет около 5 кг. При перемещении прибора убедитесь, что плотно удерживаете ее в нижней части

корпуса обеими руками. Не поднимайте аппарат за отжимную корзину или за детали корпуса, т. к. корпус может упасть и вызвать поломку прибора или травму. Не допускайте падения прибора и связанных с этим серьезных повреждений корпуса. Это может привести к повреждению устройства, возгоранию или поражению электрическим током.

Не используйте аппарат в коммерческих целях. Извлечение слишком большого количества сока может привести к повышенному негарантийному износу и повреждению деталей. Если вы услышали нехарактерный звук, почувствовали неприятный запах от соковыжималки или если заметили, что она перегревается, или даже идет дым, немедленно прекратите работу, отключите устройство от сети и обратитесь в авторизованный сервисный центр. При работе с новой техникой вы можете различать несильный «запах нового устройства», который со временем пропадет. Это нормально.

Отключайте прибор от сети, если вы им не пользуетесь. При отсоединении сетевого шнура держите его за основание вилки, никогда не держитесь за провод. Это может привести к поражению электрическим током или пожару.

Не мойте детали горячей водой (свыше 80 °C). Не ставьте аппарат или его отдельные детали в посудомоечную машину, в электрическую сушилку или микроволновую печь. Это приведет к поломкам или деформации деталей.

Всегда открывайте клапан выхода сока во время использования соковыжималки. Отжим с закрытым клапаном может привести к попаданию сока в корпус двигателя. Закрывайте клапан выхода сока только после того, как закончите отжимать продукты, чтобы сок не капал при отсоединении отжимной корзины от корпуса.



## Важные меры безопасности

**Продукты, которые требуют отдельной подготовки и более внимательного отношения при использовании.**

Если вы отжимаете большое количество сока, разбирайте и мойте соковыжималку после каждого 1 (одного) килограмма продуктов.

Если продукты долго хранились в холодильнике и немного «завяли», вымочите их в минеральной воде в течение 10 минут перед отжимом.

При измельчении сухих ингредиентов (например, трав), используйте только полностью высушенные ингредиенты. Предварительно подсушите их на сковороде, прогрейте в духовке или хорошо высушите их в дегидраторе.

<b>Груша, киви, яблоко, виноград и т. п.</b>	Такие фрукты, как груша, киви и т. п. можно отжимать с семенами и кожурой. Обратите внимание, что косточки яблока содержат токсичные вещества, поэтому рекомендуется удалять их перед отжимом сока. Виноград следует отделить от кисти и веточек.
<b>Арбуз, гранат, апельсин, грейпфрут, дыня, лимон и т. п.</b>	Очистите овощи и фрукты от кожуры, нарежьте мякоть кусочками по размеру загрузочного отверстия соковыжималки. Если вы хотите получить сок из граната, очистите толстую кожуру и загружайте в соковыжималку только ядрышки с семенами.
<b>Манго, хурма, персик, слива, абрикос, вишня и т. п.</b>	Фрукты и ягоды с косточками, которые нельзя пережевывать зубами. Косточки следует вытащить перед отжимом. В противном случае это приведет к остановке аппарата и повреждению деталей.
<b>Омешник, ростки пшеницы, сельдерей и т. п.</b>	Овощи с длинными и плотными волокнами разрежьте на кусочки длиной 5–7 см. Засыпайте продукты в соковыжималку в небольших количествах, чтобы они не просыпались мимо загрузочного отверстия.
<b>Имбирь, морковь, свекла, редис, картофель и т. п.</b>	Корнеплоды следует промыть под проточной водой, удалить остатки земли и другие инородные вещества. Волокнистые продукты, такие как имбирь, следует очистить от кожуры, порезать тонкими ломтиками и загружать в воронку по кусочку.

**Не используйте продукты, указанные ниже. Это может привести к повреждению соковыжималки:**

1. Продукты, из которых невозможно получить сок: семена кунжута, кофейные бобы, какао-бобы, кора деревьев, дикорастущие растения с жесткими стеблями.
2. Продукты, из которых нельзя получить сок в результате их особенностей, например, алоэ, кактус, дикая маслина, банан, авокадо.
3. Фрукты (например, виноград, малина, шелковица) или ферменты (фермент дудника и другие), которые были вымочены в алкоголе, меде, сахаре и т. д.
4. Специи, такие как семена перца, китайский перец и корица.
5. Не вымоченные зерновые, такие как рис, пшеница и бобы.
6. Сушеные целебные травы, сафлор, неочищенные желуди, сушеные грибы шиитакэ, панцирь краба.
7. Очень твердые ингредиенты, такие как замороженное мясо или замороженная рыба (слегка разморозьте перед использованием), а также мясо с жилами.
8. Фрукты с косточками, которые нельзя пережевывать зубами (например, манго, вишня, персики, слива, хурма с косточкой, некоторые виды цитрусовых). Обязательно удаляйте косточки перед отжимом сока из таких продуктов.

**Продукты, не подходящие для отжима в соковыжималке,** могут вызвать поломку или проблемы в работе отжимной корзины, шнека, сетки для сока и насадки для измельчения.

- Не храните только что выжатый сок в течение продолжительного времени. Рекомендуется пить сок сразу после отжима либо хранить в холодильнике не более 24 часов в вакуумном контейнере.
- Обязательно слегка разморозьте небольшие кусочки заранее замороженных ингредиентов перед добавлением в соковыжималку.
- Не отжимайте жмых повторно.
- Во время использования функции измельчения загружайте продукты



## Возможные неисправности и методы их устранения

**Перед тем, как сдать аппарат в ремонт, обратите внимание на пункты, указанные ниже.**

**Проверьте серийный номер производителя или штрих-код перед оформлением заявки на сервисное обслуживание или запчасти.**

• **Из отжимной корзины доносятся звуки (скрипы или хруст):**

Соковыжималка может издавать звуки громче обычного при раздавливании твердых ингредиентов, а также неочищенных яблок. Это нормальное явление;

- Используйте аппарат на ровной устойчивой поверхности;

- Убедитесь, что в отжимную корзину не попали посторонние предметы, например, мелкие камешки.

• **Сока выходит меньше, чем обычно:**

- Используйте только свежие твердые продукты. Не отжимайте замороженные овощи или фрукты;

- Мягкие фрукты, такие как персики и мягкие яблоки, не содержат достаточного количества жидкости для получения большого количества сока, и вместо этого получается пюре. Используйте эти продукты в качестве дополнительных ингредиентов при приготовлении других соков.

• **Шнек не вращается:**

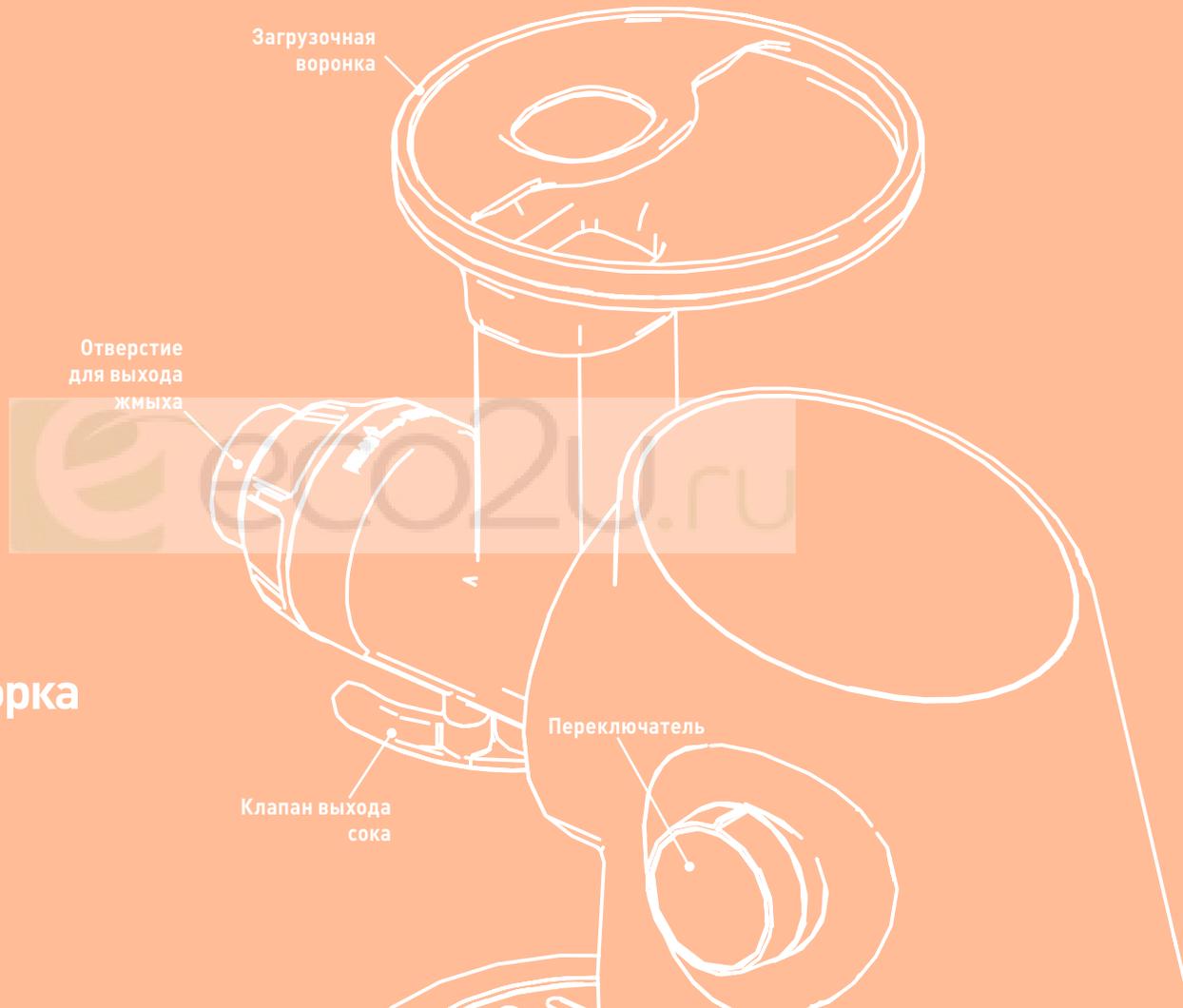
- Убедитесь, что вы не загружаете слишком много ингредиентов за раз и что они нарезаны не слишком крупно. Функция автореверса должна устранить любые заклинивания шнека, но при необходимости можно запустить «Реверс» вручную с помощью регулятора;

- Нарезьте твердые ингредиенты, такие как свекла и морковь, на более тонкие, но длинные кусочки и загружайте их медленнее;

- Слегка разморозьте замороженные продукты перед использованием.

медленно и в небольших количествах. В противном случае аппарат может остановиться из-за срабатывания защиты.

- Не включайте соковыжималку без продукта.
- Не позволяйте устройству долго работать вхолостую, пока он пустой, обязательно добавляйте в него какие-либо ингредиенты.
- В процессе работы не помещайте в загрузочную горловину, а также в отверстия для выхода сока и жмыха посторонние предметы (палочки, ложки, прочие твердые предметы и т. д.). Пренебрежение данным правилом может привести к повреждению прибора или травме.
- Убедитесь, что на поверхности корпуса, особенно рядом с переключателем, нет остатков продукта. Пренебрежение правилом может привести к возгоранию устройства, короткому замыканию или поражению электрическим током.
- Не загружайте слишком большое количество ингредиентов сразу. Убедитесь, что жмых плавно и непрерывно выходит в процессе отжима сока, за раз добавляйте небольшое количество продукта.
- Загрузка большого количества ингредиентов за 1 раз может привести к остановке аппарата в процессе отжима или поломке.
- Не допускайте попадания воды или сока на переключатель. Это может привести к поломке или поражению электрическим током
- Не включайте соковыжималку с закрытым клапаном выхода сока. Переполнение отжимной корзины может привести к попаданию сока под уплотнитель в корпусе двигателя, что может стать причиной поломки или поражения электрическим током
- Перед хранением полностью очистите и высушите все детали. Длительный контакт металлических частей прибора сводопроводной водой может вызвать коррозию. После использования промойте детали в чистой воде и тщательно просушите.
- Для улучшения рабочих характеристик при производстве соковыжималки был использован высокопрочный металл. Пренебрежение правилами хранения деталей может привести к коррозии материала и повреждению уплотнителей. Соблюдайте правила хранения деталей.



## Детали и сборка



## Сборка деталей для использования функции отжима сока

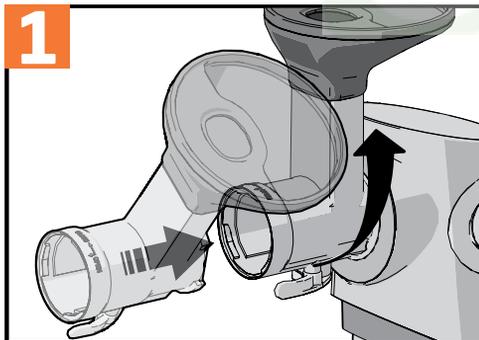
Выберите подходящую сетку для сока.

### Сетка с малыми отверстиями для сока без мякоти

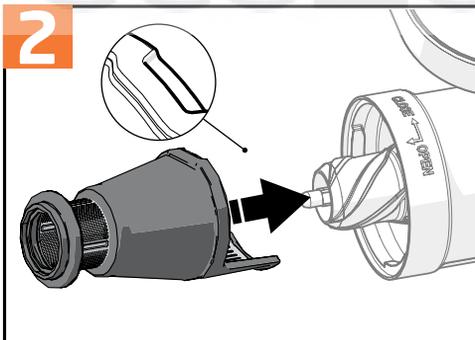
создает более высокое давление при обработке продуктов, сока выходит больше, а жмыха – меньше. Подходит для твердых овощей и фруктов.

### Сетка с крупными отверстиями для сока с мякотью

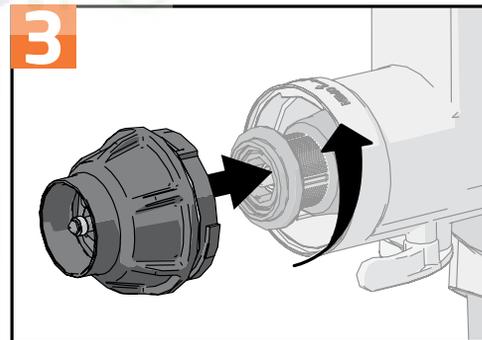
имеет более крупные отверстия, которые меньше забиваются мягкими или волокнистыми продуктами. Подходит для ягод, томатов, ананаса и других мягких фруктов.



1. Подсоедините отжимную корзину к корпусу двигателя и поверните против часовой стрелки, чтобы она полностью зафиксировалась.



2. Вставьте шнек в отжимную корзину таким образом, чтобы вал шнека зафиксировался, затем установите сетку для сока. При сборке деталей убедитесь, чтобы паз сетки для сока был направлен вверх.

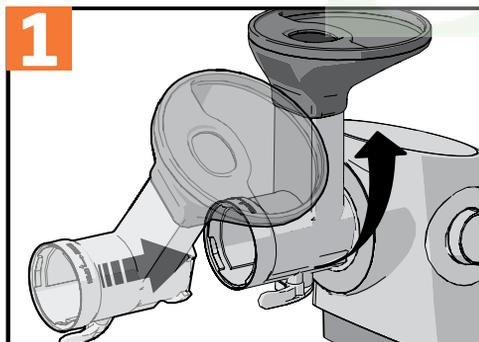


3. Закрутите переднюю крышку против часовой стрелки (**CLOSE**).

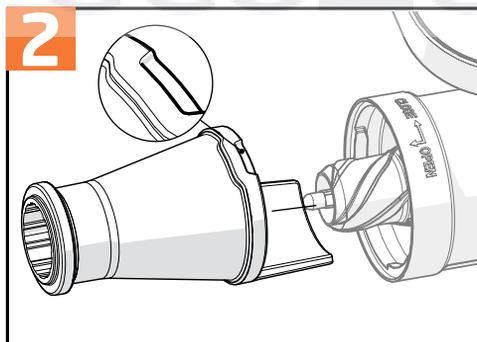
## Сборка деталей для использования функции измельчения

Насадка для измельчения не отделяет сок от жмыха.  
Она предназначена для измельчения и смешивания ингредиентов.

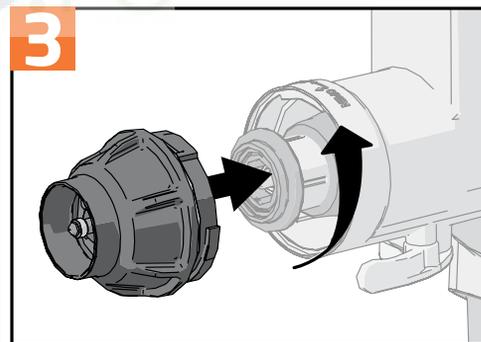
**Закрывайте клапан выхода сока при использовании данной насадки.**



1. Подсоедините отжимную корзину к корпусу двигателя и поверните против часовой стрелки, чтобы она полностью зафиксировалась.



2. Вставьте шнек в отжимную корзину таким образом, чтобы вал шнека зафиксировался, затем установите насадку для измельчения. При сборке деталей убедитесь, чтобы паз насадки для измельчения был направлен вверх.



3. Закрутите переднюю крышку против часовой стрелки (**CLOSE**).

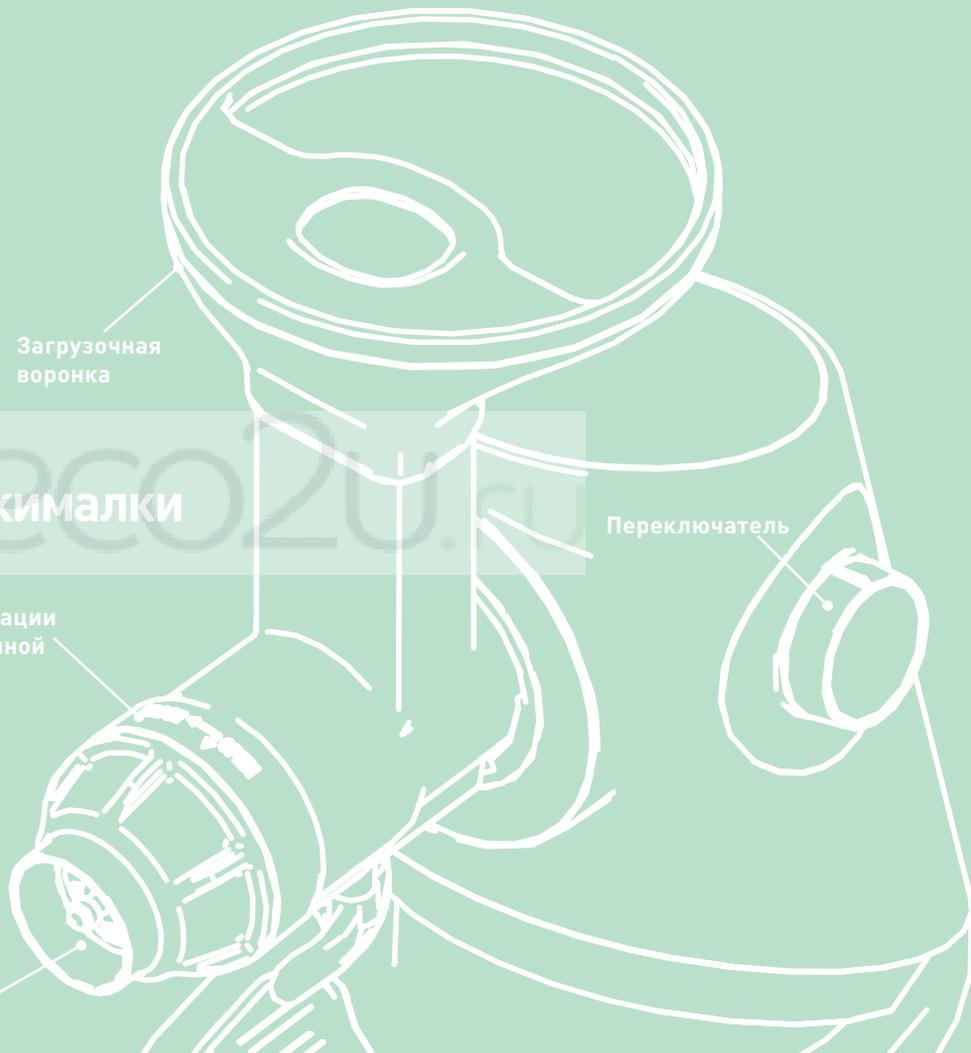
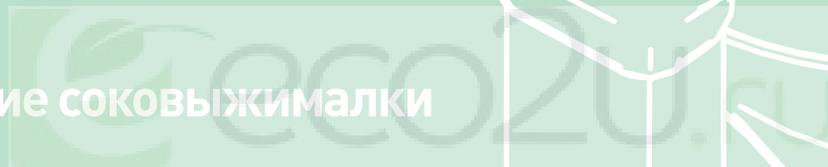
## Использование соковыжималки

Отметка  
для фиксации  
на отжимной  
корзине

Отверстие  
для выхода  
жмыха

Загрузочная  
воронка

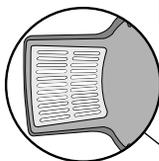
Переключатель



## Отжим сока

Используйте сетку с малыми отверстиями при отжиме сока с минимальным количеством мякоти из большинства продуктов. Для ягод, ананаса, персика, мягких яблок и т. п. используйте сетку с крупными отверстиями.

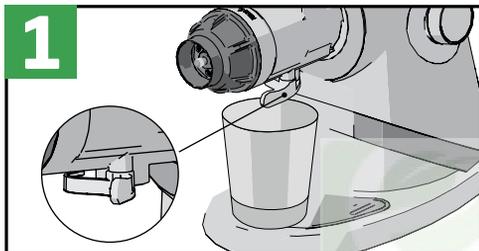
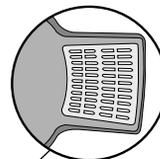
**Совет:** если вы предпочитаете сок практически без мякоти, установите сито на контейнер для сока перед началом отжима.



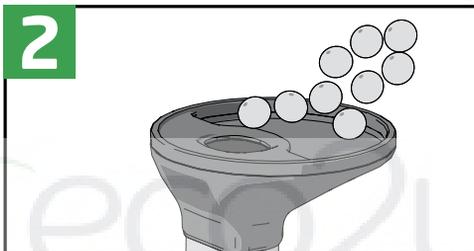
Сетка для соков с мякотью



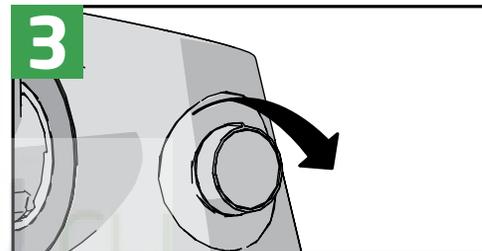
Сетка для соков без мякоти



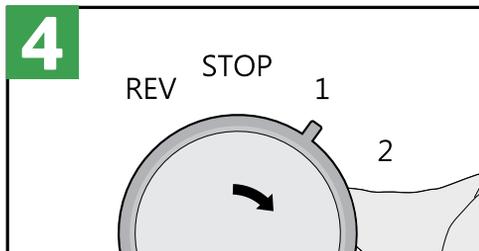
1. Поставьте контейнер под отверстие для выхода сока. Полностью откройте клапан выхода сока. Поставьте емкость для жмыха под переднюю крышку.



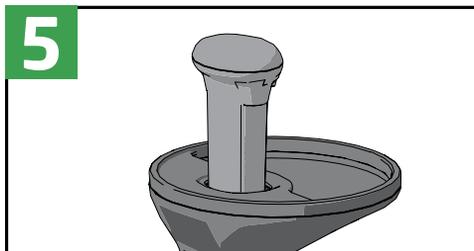
2. Закладывайте ингредиенты в загрузочную воронку небольшими порциями



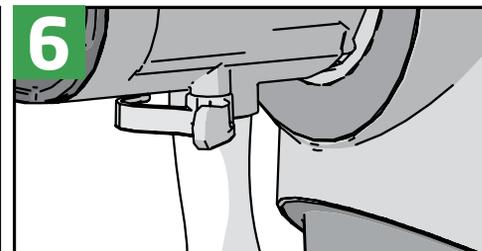
3. Включите соковыжималку, повернув переключатель.



4. Установите переключатель в необходимое для отжима определенного вида продукта положение, согласно таблице, размещенной на стр. 19.



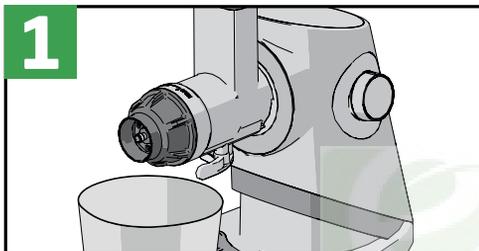
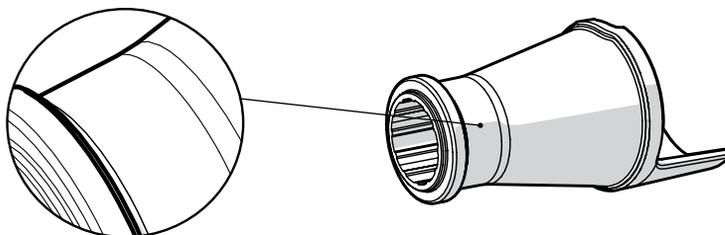
5. Используйте толкатель если крупные кусочки твердых продуктов застряли в загрузочной воронке.



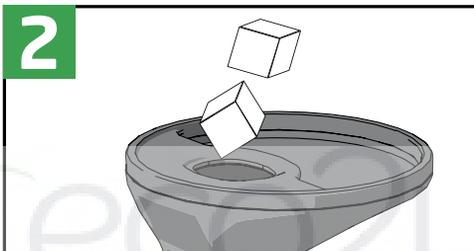
6. Убедитесь, что клапан выхода сока полностью открыт. Закрытый клапан выхода сока может привести к попаданию сока внутрь корпуса двигателя.

## Измельчение

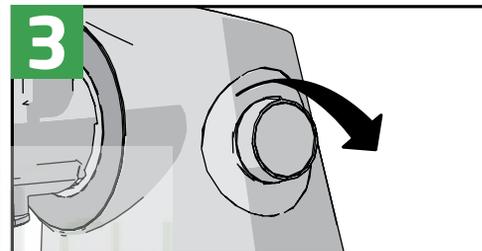
Используйте насадку для измельчения (без отверстий).



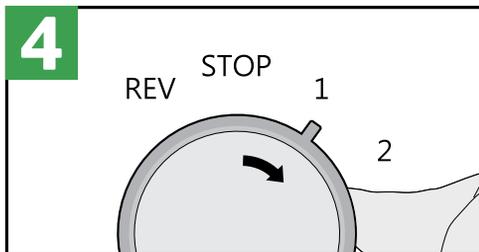
1. Поставьте емкость для жмыха под отверстие для выхода жмыха и закройте клапан выхода сока.



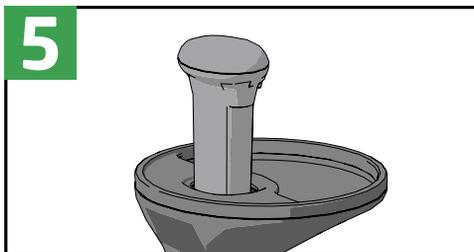
2. Закладывайте ингредиенты постепенно в небольшом количестве.



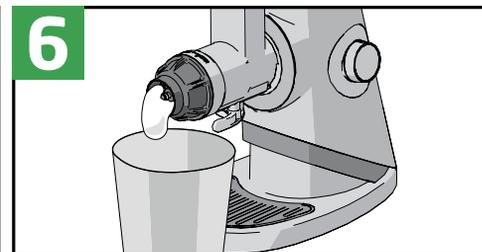
3. Включите соковыжималку, повернув переключатель.



4. Установите переключатель в необходимое для отжима определенного вида продукта положение, согласно таблице, размещенной на стр. 19.

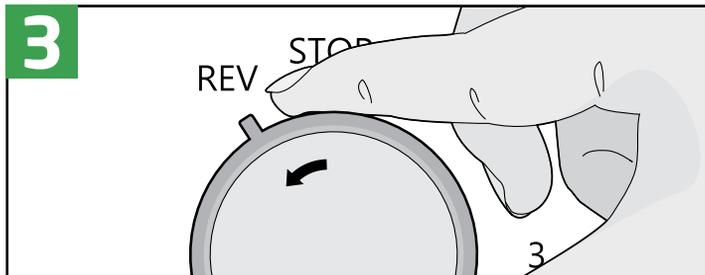
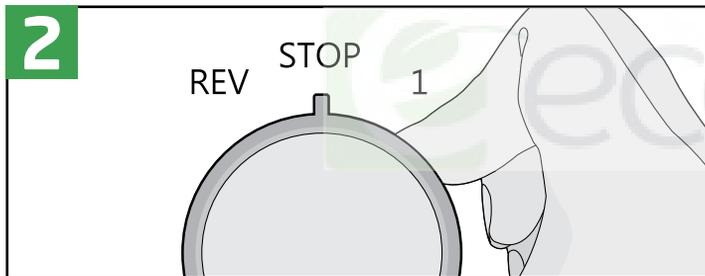
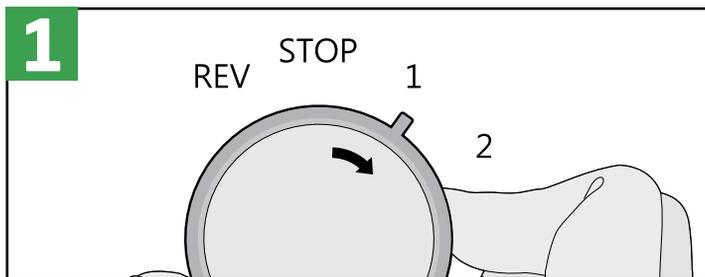


5. Используйте толкатель при необходимости.



6. Смешиваемые и измельчаемые продукты будут выходить из отверстия для выхода жмыха.

## Переключатель и функция автореверса



### Переключатель

1. Поверните переключатель по часовой стрелке согласно рекомендуемым настройкам, чтобы запустить соковыжималку.
2. При повороте переключателя в положение STOP («Отключить»), двигатель будет останавливаться постепенно для обеспечения безопасности.
3. При удерживании переключателя в позиции REV («Реверс»), двигатель начнет медленно вращаться в обратном направлении. Используйте эту функцию, если ингредиенты застряли или вы загрузили их слишком много. Используйте «Реверс» только в случае, если механизм автоматического реверса не включился самостоятельно. Перед сменой направления вращения шнека необходимо дождаться полной остановки двигателя.

### Система автоматического реверса

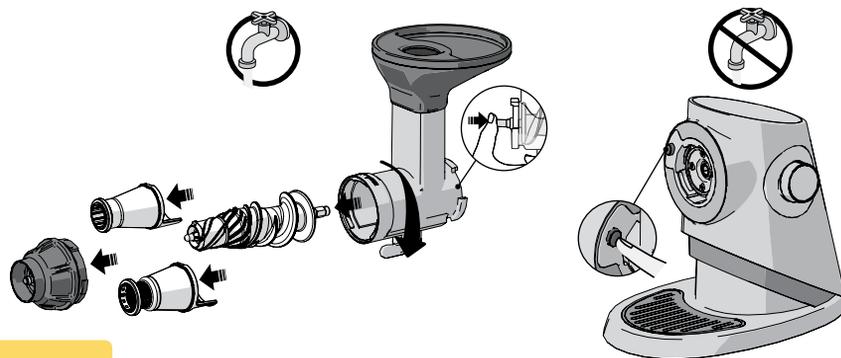
1. Если соковыжималка переполнена или механизм заклинил, система автореверса автоматически остановит двигатель и запустит вращение шнека в обратном направлении на несколько секунд, чтобы устранить заклинивание. Затем начнется отжим сока на той скорости, которая уже была установлена до «Реверса».
2. Если заклинивание не будет устранено, соковыжималка снова попытается запустить автореверс. Если после нескольких попыток автореверса проблема не решится, соковыжималка автоматически отключится.
3. Если соковыжималка отключается во время попытки устранить заклинивание, удерживайте ручную переключатель в положении «Реверс», пока заклинивание не будет устранено.



## Чистка и уход

Промойте детали отжимной корзины под проточной водой. Корпус двигателя протрите слегка влажной тканью.

1. Закройте клапан выхода сока, чтобы из отжимной корзины не капал сок, затем снимите отжимную корзину, нажав на кнопку и повернув ее по часовой стрелке.
2. Помойте переднюю крышку, сетку, шнек и отжимную корзину под проточной водой. Используйте щетку для очистки сетки для сока.
3. Протрите корпус двигателя слегка влажным полотенцем или мягкой тканью.
4. При необходимости разберите переднюю крышку для более тщательной очистки.

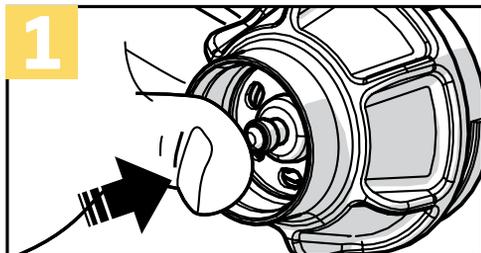


## Меры предосторожности во время чистки

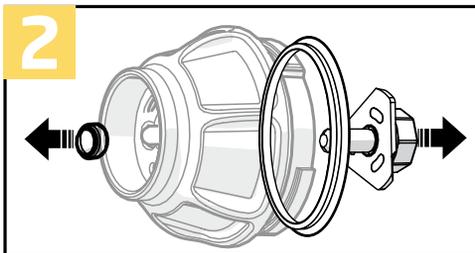
1. Не прикасайтесь к аппарату и не трогайте шнур питания мокрыми руками. Несоблюдение мер предосторожности может привести к повреждению аппарата, травме или поражению электрическим током.
2. Разбирайте отжимную корзину только после того, как аппарат полностью остановится. Аппарат будет замедлять ход постепенно в целях безопасности. После необходимо вытащить шнур питания из розетки. Любая попытка разбора деталей до полной остановки аппарата и его обесточивания может привести к повреждению аппарата, травме или поражению электрическим током.
3. Мойте соковыжималку сразу же после использования. Остатки продуктов могут засыхать и затруднять разборку деталей и очистку или даже привести к ухудшению функционирования соковыжималки.
4. Протирайте корпус двигателя слегка влажным полотенцем или мягкой тканью. Аппарат не является водонепроницаемым. Следите за тем, чтобы вода не попадала на корпус аппарата.
5. Не мойте аппарат горячей водой или при высоких температурах. Не используйте проволочную мочалку, абразивные вещества, растворители или острые предметы для чистки. Не помещайте аппарат в посудомоечную машину или электрическую сушилку.
6. Перед хранением полностью очистите и высушите все детали. Длительный контакт металлических частей прибора с водопроводной водой может вызвать коррозию. После использования тщательно промойте детали в чистой воде и полностью высушите. Появление коррозии на деталях прибора, вызванное неправильным уходом, не является гарантийным случаем.
7. Будьте осторожны во время мытья ножей на передней крышке. Детали очень мелкие и острые.
8. **Будьте осторожны с резиновым уплотнителем шнека.**

В тыльной части отжимной корзины, куда вставляется металлический вал шнека, расположен уплотнитель, предотвращающий протечки сока. Повреждение резиновых уплотнителей при чистке или их чрезмерный износ могут привести к попаданию сока из отжимной корзины в корпус и на электрические компоненты двигателя. Попадание любых жидкостей внутрь корпуса соковыжималки может привести к повреждению аппарата и снятию его с гарантии или к травме.

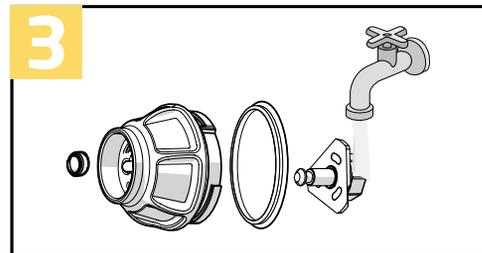
## Как разобрать переднюю крышку



1. Надавите на фиксатор ножей пальцем, чтобы снять его с ножей.

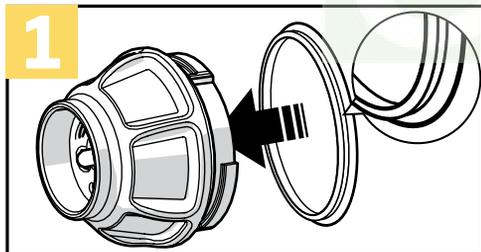


2. Снимите фиксатор, ножи и уплотнитель отжимной корзины. Не потеряйте фиксатор.

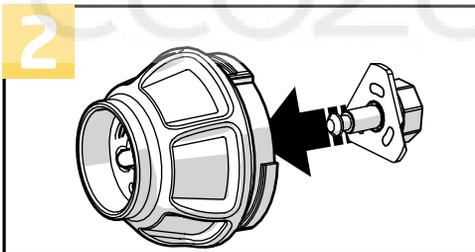


3. После очистки разобранных деталей полностью высушите их и соберите.

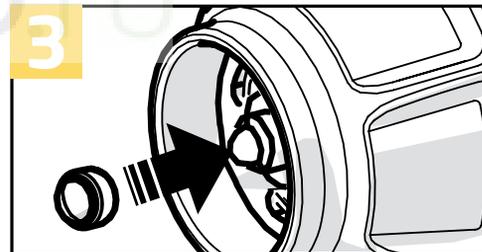
## Как собрать переднюю крышку



1. При установке уплотнителя передней крышки убедитесь, чтобы широкая сторона уплотнителя смотрела наружу.



2. Вставьте ножи внутрь передней крышки. Будьте осторожны, чтобы не повредить руку.



3. Закрепите блок ножей фиксатором во фронтальной части передней крышки. Если вы потеряете фиксатор, используйте запасной, закрепленный на нижней части основного корпуса.

## Настройки скорости, рекомендуемые для различных ингредиентов

ИНГРЕДИЕНТ	1	2	3	4
Ягоды	●			
Мягкие яблоки	●			
Ананасы		●		
Персики		●		
Твердые яблоки			●	
Миндаль (вымоченный для молочка)			●	
Морковь			●	
Листовые овощи / Сельдерей			●	
Сорбеты			●	
Отжим масла из семян			●	
Апельсины				●
Томаты				●
Виноград				●

## РЕЦЕПТЫ

# Свекольный сок и овощные крекеры

## Свекольный сок и овощные крекеры

Свекла богата витамином С, железом и фолиевой кислотой. Эффективно выводит токсины из крови, очищая организм. Высокое содержание бетаина в свекле является профилактикой сердечно-сосудистых заболеваний.

**Ингредиенты:** Свекла – 140 г, грейпфрут – 180 г, груша – 120 г.

1. Почистите грейпфрут и нарежьте неочищенную свеклу и грушу мелкими кусочками длиной 4 см.
2. Установите сетку для сока и отожмите свеклу, грейпфрут и грушу.

**Примечание:**

1. Свекольный сок в чистом виде достаточно трудно пить, поэтому, вместо представленного выше рецепта, этот сок можно смешать с лимонным соком, чтобы получить освежающий вкус.
2. Наслаждайтесь 100 мл сока, приготовленного из 200 г свеклы и 25 г лимона.

### Сочетание с другими продуктами

Можно усилить действие антиоксидантов, смешав богатую бетаином свеклу и богатые бета-каротином листья зелени.

### Тесто

Мягкая мука – 200 г, разрыхлитель – 3 г, сахар – 30 г, соль – 2 г,

**для крекеров:** оливковое масло – 50 мл.

**(Зеленое тесто):** Шпинат – 50 г, капуста кейл – 50 г.

**(Красное тесто):** Томаты черри – 70 г, красная паприка – 40 г.

1. Установите насадку для сока и отожмите сок из шпината и капусты кейл.
2. В чаше смешайте процеженную муку, разрыхлитель для теста, сахар, соль и полученный сок (п.1). Смешайте до консистенции пасты. Распределите смесь тонким слоем на антипригарных листах дегидратора, проделайте отверстия вилкой. Разогрейте духовку до 180 °С градусов и выпекайте в течение 12–15 минут.

**Примечание:**

1. Используя разнообразные овощные соки, вы можете приготовить тесто разных цветов для крекеров.
2. Поставьте тесто в холодильник приблизительно на 1 час, чтобы оно вобрало больше влаги.

## Морковный сок и шарики из сладкого картофеля

Представительница овощей оранжевого цвета, морковь, содержит самое большое количество витамина А, по сравнению с другими овощами. Потребление моркови помогает сохранять естественное сияние кожи, а также положительно влияет на здоровье глаз. Богатая бета-каротином морковь укрепляет иммунитет.

**Ингредиенты:** Морковь – 200 г, киви – 120 г, апельсин – 180 г.

1. Разрежьте неочищенную морковь и киви на 4 части, разрежьте очищенные от кожуры апельсины на 4 части.
2. Установите насадку для сока и отожмите сок из моркови, киви и апельсина.

**Примечание:**

1. Бета-каротин в моркови сконцентрирован в кожуре, поэтому рекомендуется ее не очищать, или очищать не полностью.
2. Наслаждайтесь 100 мл сока из 210 г моркови.

### Сочетание с другими продуктами

Морковь, богатая бета-каротином, делает клетки здоровыми и сильными благодаря мощному антиоксидантному эффекту. Морковь улучшает состояние кожи и укрепляет иммунитет, особенно если потреблять ее в сочетании со сладким картофелем, зеленым горошком и кукурузой, которые богаты белком и клетчаткой.

**Тесто для шариков:** Вареный сладкий картофель – 150 г, зеленый горошек – 100 г, консервированная кукуруза – 100 г, миндаль или грецкий орех – по 30 г каждого, мед – 1/2 ст. л.

1. Установите насадку для измельчения, пропустите миндаль и грецкие орехи и равномерно распределите их на большом подносе.
2. Очистите вареный сладкий картофель от кожуры, порежьте на кусочки по 3 см. Отварите зеленый горошек.
3. Пропустите вареный сладкий картофель, горошек и кукурузу через насадку для измельчения.
4. К измельченным ингредиентам добавьте мед, хорошо перемешайте и сформируйте шарики небольшого размера.
5. Обваляйте шарики в измельченных орехах (п. 1).

**Примечание:**

1. Обжарьте миндаль и грецкие орехи перед измельчением.
2. Хорошо промойте горошек и вымочите в воде минимум 4 часа перед использованием.
3. Слейте воду из банки консервированной кукурузы.
4. Добавьте мед по вкусу.

## Морковный сок и шарики из сладкого картофеля



## РЕЦЕПТЫ

# Сок из листовой капусты кейл и яблочно-морковные маффины



## Сок из капусты кейл и яблочно-морковные маффины

Капуста кейл содержит самое большое количество бета-каротина по сравнению с другими желтыми и зелеными овощами. Бета-каротин является важным антиоксидантом. Морковь также богата индолом и сульфорафаном, которые являются профилактикой образования раковых клеток.

**Ингредиенты:** Капуста кейл – 100 г, огурец – 100 г, яблоко – 300 г.

1. Помойте и порежьте капусту, огурцы и яблоки мелкими кусочками длиной 3–4 см (не очищайте яблоки и огурцы от кожуры).
2. Установите сетку для сока и отожмите сок из капусты кейл, огурцов и яблок.

**Примечание:**

1. Скатывайте листья капусты кейл трубочкой и загружайте в загрузочное отверстие. Используйте толкатель, чтобы протолкнуть продукт.
2. Наслаждайтесь 100 мл сока из 160 г капусты кейл и 30 г лимона.

### Сочетание с другими продуктами

Морковь и капуста кейл богаты бета-каротином. Смешайте их с богатыми кверцетином яблоками, чтобы усилить антиоксидантный эффект.

**Тесто для маффинов:** Яблоко – 1/2 шт., морковь – 1/3 шт., мягкая мука – 150 г, коричневый сахар – 60 г, сливочное масло комнатной температуры – 60 г, яйцо – 1 шт., разрыхлитель – 3 г, порошок корицы – 1/2 ч. л., оливковое масло – 1 ч. л., щепотка соли.

1. Установите насадку для измельчения, пропустите очищенные от кожуры яблоки и морковь.
  2. Просейте мягкую муку, смешайте с разрыхлителем и солью.
  3. В чаше смешайте сливочное масло и коричневый сахар, добавьте яйцо в полученную смесь. Затем добавьте корицу, измельченные яблоки и морковь, полученные в п. 1. Добавьте ингредиенты из п. 2, тщательно все перемешайте.
  4. Распределите тесто по формочкам для маффинов, заполните их на 70–80%.
- Разогрейте духовку до 180 °C и выпекайте около 25–30 минут.

Используйте зубочистку, чтобы проверять готовность маффинов.

**Примечание:**

1. Чтобы сделать маффины более полезными, можно заменить обычную муку овсяной, пшеничной или рисовой мукой.
2. Также сливочное масло можно заменить растительным (например, масло из виноградных косточек, конопляное масло, оливковое масло).

## Сок из женьшеня и картофельные мини-блинчики

Большое количество сапонина в женьшене помогает избавиться от токсинов. Антиоксиданты сапонин и полифенол препятствуют образованию раковых клеток, снижают количество активного кислорода и способствуют укреплению иммунитета.

**Ингредиенты:** Женьшень – 120 г, груша – 250 г, ананас – 70 г.

1. Тщательно помойте неочищенный женьшень. Нарежьте очищенный ананас и неочищенную грушу на небольшие кусочки длиной 4 см.
2. Установите сетку для сока без мякоти и отожмите сок из женьшеня, груши и ананаса.

**Примечание:**

1. Больше всего сапонина содержится в кожце и корне женьшеня, поэтому не очищайте кожуцу, а просто тщательно помойте продукт.
2. Наслаждайтесь 100 мл сока из 230 г женьшеня. Добавьте 1 ч. л. меда (сок женьшеня имеет горький вкус, поэтому смешайте его с медом, чтобы подсластить).

### Сочетание с другими продуктами

Потребление картофеля, богатого калием, который помогает вывести натрий из организма, в сочетании с женьшенем, который содержит сапонин, укрепляет иммунную систему и выводит токсины из организма.

### Ингредиенты

**для блинов:** Картофель – 4 шт., щепотка соли, рапсовое масло.

1. Порезьте очищенный картофель на небольшие кусочки длиной 3–4 см.
2. Установите сетку для сока и отожмите сок из картофеля. Подождите 10–20 минут, пока крахмал осядет. Слейте воду.
3. Приготовьте тесто из картофельного пюре и крахмала. Добавьте соль.
4. Разогрейте масло на сковороде и обжарьте картофельное тесто п. 3. Обжаривайте до тех пор, пока тесто не приобретет золотистый цвет.

**Примечание:** Если вам покажется, что тесто слишком водянистое, можно добавить немного крахмала.

## РЕЦЕПТЫ



Сок из свежего корня женьшеня  
и мини-блинчики с картофелем

## Технические характеристики и особенности

**Наименование:** Горизонтальная шнековая соковыжималка Sana

**Тип:** Supreme

**Модели:** 727 RED (красный корпус) / 727 BLACK (черный корпус)

**Напряжение:** 220–240 Вольт / 50–60 Гц

**Номинальная мощность:** 150 Вт

**Двигатель:** Бесколлекторный электродвигатель постоянного тока

**Скорость вращения шнека:** 40 / 65 / 90 / 120 об/мин

**Вес прибора:** 5,255 кг

**Вес с коробкой:** 7,925 кг

**Габариты устройства: (Ш × В × Д):** 195 × 395 × 370 мм

**Габариты коробки (Ш × В × Д):** 270 × 360 × 550 мм

EAC, PCT, CE, ETL сертификация.

**Гарантия:** 10 лет.

**Изготовитель:** «Sana Products S.R.O.», Чехия, Na Zlate stoce 1886/5a, 370 05 Ceske Budejovice

**Адреса места производства:** Республика Корея, Hurom Co Ltd., 80-60, Goldenroot-Ro, Juchon-Myeon, Gimhae-Si; Республика Корея, Nuc Electronics Co. Ltd., 280, Nowonro, Bukgu, Daegu, 702-858

**Тел.:** +420 386 361 961, info@sanaproducts.eu

**Дата производства:** см. стикер на корпусе прибора

**Импортер:** ООО «ВС Трейд», 197136, г. Санкт-Петербург, Ординарная ул., д. 18, лит. А, пом. 7-Н, тел. +7 812 988-3809, vs.trade.spb@gmail.com

### Условия хранения, транспортировки, реализации и утилизации:

- Изделие не требует какого-либо монтажа или дополнительной фиксации.
- Хранение и транспортировка изделия должны производиться в сухом помещении. Изделие требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т. д.
- Реализация изделия должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ.
- После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования.

### Шифр даты производства в серийном номере Sana

Информация о дате производства размещена на стикере, расположенном на дне корпуса соковыжималки. Дата зашифрована в пяти цифрах серийного номера, стоящих в его середине, где:

- Первая цифра – год производства;
- Вторая и третья цифры – месяц производства;
- Четвертая и пятая цифры – число месяца.

Например, на устройстве такой серийный номер (1-80616-0186), то его можно расшифровать следующим образом: 1 – код фабрики, 80616 – аппарат произведен 16 июня 2018 года, 0186 – производственный (порядковый) номер аппарата, начиная с 0001.

## Условия гарантии

Гарантия предоставляется владельцу соковыжималки Sana 727 Supreme. На двигатель и электрические компоненты устройства распространяется гарантийный срок в 10 (десять) лет при домашнем использовании и 2 (два) года на остальные детали, начиная с даты покупки.

Гарантия не распространяется на естественный износ любых деталей, включая силиконовые уплотнители, сетки, шнек, емкости для сока и жмыха, щетки для чистки и пластиковый толкатель.

Если во время использования соковыжималки в нормальных условиях были обнаружены дефекты, фирма, согласно фактической дате получения письменного уведомления о дефектах в течение гарантийного периода, несет ответственность за ремонт устройства.

### **Данная гарантия не распространяется на повреждения в результате:**

1. Неправильного использования устройства, несоблюдения инструкций;
2. Использования принадлежностей, не поставляемых производителем или уполномоченным изготовителем;
3. Ремонта или технического обслуживания в неуполномоченной компанией Sana ремонтной организации;
4. Повреждений, которые не были вызваны производителем, в том числе повреждений при транспортировке;
5. Несчастного случая, злоупотребления, порчи, неправильного обращения с устройством, в том числе попадания любых жидкостей в корпус двигателя (непосредственно на двигатель и электронные компоненты);
6. Внесения несогласованных с производителем изменений в конструкцию;
7. Использования устройства в коммерческих целях.

Приобретайте официально поставляемую продукцию Sana – то есть ту, которая была предназначена фирмой Sana для реализации на территории Российской Федерации и официально ввезена в Россию уполномоченным импортером. Официально поставляемая продукция комплектуется руководством по эксплуатации на русском языке.

При нелегальном ввозе продукции на территорию Российской Федерации нарушаются нормы таможенного законодательства и законодательства о защите прав интеллектуальной собственности. Авторизованные сервисные центры Sana не осуществляют бесплатную гарантийную поддержку продукции Sana, нелегально ввезенной в Россию.

Вы имеете право на гарантийное обслуживание только в тех авторизованных сервис-центрах Sana, контактная информация которых указана в данном гарантийном талоне на стр. 26. Чтобы удостовериться, что изделие Sana предназначено для продажи на российском рынке и поддерживается гарантией Sana в указанных в данном гарантийном талоне сервисных центрах, вы можете проверить его серийный номер и получить подтверждение от сервис-центра.

## Гарантийный талон

Для ускорения гарантийного обслуживания направьте на электронную почту авторизованного сервис-центра письменное уведомление с подробным описанием дефекта устройства, приложенными фото или видео, отражающими суть проблемы. К письму приложите свои контактные данные и нижеперечисленную информацию (заполняется продавцом):

Модель: Sana 727 Supreme

Серийный номер (Serial no): \_\_\_\_\_

Фирма-продавец: \_\_\_\_\_

Дата продажи: \_\_\_\_\_

(печать или штамп продавца)

Гарантийный талон будет являться недействительным в случае неполного или неверного заполнения, а также отсутствия печати продавца и подписи покупателя!

С условиями гарантии ознакомлен и согласен \_\_\_\_\_

(подпись покупателя)



Товар сертифицирован. Установленный производителем в соответствии с п. 2 ст. 5 Закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы данного изделия равен гарантийному сроку с даты продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в настоящем руководстве по эксплуатации, и применяемым техническим стандартам.

# Sana

OIL EXTRACTOR™

Дополнительная насадка для отжима масла Sana-702 делает соковыжималку еще более универсальной. Благодаря мощному двигателю Sana Supreme, насадка позволяет легко и просто отжимать свежее масло собственного приготовления. Просто подсоедините насадку к корпусу двигателя Sana 727, включите соковыжималку и засыпьте семена или измельченные орехи в воронку. Масло начнет выходить практически сразу. Отжимайте только необходимое количество масла, чтобы потреблять его в свежем виде.

Насадка для холодного отжима масла Sana EUJ-702 предназначена для извлечения масла из множества различных семян, включая семена льна, кунжута, подсолнечника, тыквы, черного тмина, рапса, конопли и мака. Также этот маслопресс имеет еще одно преимущество – жмых, получаемый в процессе обработки семян, можно использовать как полезную пищевую добавку в каши, мюсли и выпечку.

Насадка для отжима масла Sana изготовлена из сверхпрочной пищевой нержавеющей стали. Это не только обеспечивает долговечность и безопасность материалов, но и упрощает чистку. Насадка состоит всего из нескольких цельных деталей, которые можно легко ополаскивать в теплой воде – и устройство снова готово к отжиму!

Насадка для отжима масла приобретается отдельно и не входит в стандартный комплект поставки.





*Sana*  
SUPREME